



ANTEPRIME
13 e 20 APRILE

14 | 15 | 21 | 22
APRILE 2012

LO SPAZIO OLTRE L'ORIZZONTE

Eventi incontri suggestioni
nei Musei modenesi



APERTURA STRAORDINARIA DEI MUSEI
ED EVENTI AD ACCESSO GRATUITO O RIDOTTO

*musei
dagustare*

LO SPAZIO OLTRE L'ORIZZONTE

Eventi incontri suggestioni
nei Musei modenesi

*Il vero viaggio di scoperta
non consiste
nel trovare nuove terre,
ma nell'aver nuovi occhi.*

Marcel Proust

*E tutto questo perché?
Per conquistare lo spazio!
Ma che se ne fanno
dello spazio, dico io,
che se ne fanno?
Che cos'è lo spazio?
È aria, questo è!
Conquisti l'aria,
apri la finestra
e conquistì l'aria!*

Totò nella luna

Il concetto di spazio nella modernità si è modificato più volte, in filosofia, in scienza, nell'arte e in letteratura, non senza che anche il concetto di uomo si modificasse generando quello di individuo. Uno spazio inteso come "geografia dell'intreccio", restituito alla sua profonda capacità di luogo di percezione, progettualità, in cui si definiscono significati profondi, che attingono alle diverse dimensioni dell'agire umano, ovvero come luogo di relazione e di valorizzazione. Uno spazio che va **oltre l'orizzonte** della visione per diventare spazio tattile, olfattivo ed acustico, dando origine a percezioni e tipologie spaziali che la vista "non potrebbe né percepire né articolare", ma dove l'arte, più di ogni altro, riesce a restituirci il senso di un'umanità viva, palpitante, dentro e fuori di noi, per condurci mano nella mano attraverso lo spazio infinito della nostra esistenza.

Il tema dello **spazio** è il filo conduttore della VIII edizione dell'iniziativa Musei da gustare. Il museo viene proposto ancora una volta come luogo privilegiato di incontro e di condivisione di esperienze antiche e nuove: storia, arte, scienza, natura, gastronomia ma anche il carattere percettivo e psicologico che "spazia" dentro e fuori di noi, saranno gli ambiti in cui si muoveranno per due week end, il 14-15 aprile e il 21-22 aprile, con anteprime il 13 e il 20 aprile, incontri letterari, spettacoli, eventi espositivi, conferenze unitamente a laboratori e attività per le famiglie, ad ingresso gratuito o ridotto nelle sedi museali. Oltre 50 eventi, nella città di Modena e nei comuni della provincia, con il coinvolgimento anche di altri soggetti, invitati ad un "dialogo" sul tema. L'iniziativa, unica nel suo genere in Italia, si inserisce nella Settimana della Cultura, promossa dal Ministero per i Beni e le Attività Culturali dal 14 al 22 aprile 2012.

www.museimodenesi.it - www.provincia.modena.it



ANTENNA
**VENERDÌ
13 APRILE**

MODENA GEMMA 1786

Università di Modena e Reggio Emilia
Largo Sant'Eufemia, 19

Reading poetico fra le mura. Letture

di poesia attraverso il tempo e lo spazio con Marco Bini ore 18
Possibilità di degustare aperitivi medievali a cura de **Il Piccolo Borgo Sant'Eufemia**.

Vetusta reinterpreta Namias Via Carteria, 60 **ore 20**

Inaugurazione della mostra in collaborazione con **Studio Vetusta Fotografia**. Lastre fotografiche di paesaggi del secolo scorso, che Vetusta Fotografia reinterpreta facendone rivivere le atmosfere e la storia.

Info: Museo, tel. 059 2055873

museo.gemma1786@unimore.it

MODENA FONDAZIONE FOTOGRAFIA

ex Ospedale Sant'Agostino, piazzale Sant'Agostino

Alterazioni dello spazio e strutture impossibili ore 18.30

Incontro con Ishmael Randall Weeks

Partendo da tematiche ecologiche e ambientaliste, l'artista peruviano Ishmael Randall Weeks compone opere dal tono visionario, ironiche e profondamente critiche, ma al tempo stesso fiduciose nelle possibilità di rigenerazione dell'uomo come della natura. Nel corso dell'incontro l'artista condurrà alla scoperta del suo lavoro tra gli insoliti riciclaggi e le strutture impossibili con cui indaga i concetti di mobilità e di sviluppo nel mondo globalizzato.

Ishmael Randall Weeks è tra i giovani volti emergenti dell'arte sudamericana. Ha completato la sua formazione negli Stati Uniti e ha trascorso gli ultimi cinque anni viaggiando tra Perù, Bolivia, Messico e Brasile. Il suo lavoro si sviluppa per lo più attraverso installazioni ambientali che coniugano scultura, fotografia, detriti e materiali di recupero. La sua ricerca è stata presentata in numerosi musei e gallerie, tra cui il Museo de Arte di Lima, El Museo del Barrio e il MoMA PS1 di New York.

Info: Reception mostra, tel. 335 1621739

**SABATO
14 APRILE**

MODENA GEMMA 1786

Università di Modena e Reggio Emilia
Misuriamo in lungo e in largo!
Laboratori metrologici per scuole

Piazza Torre **ore 9-13** in collaborazione con **Museo della Bilancia** di Campogalliano. Esperienze insolite, gratuite e divertenti di misurazione nel centro storico di Modena per fare attività di misura con metri laser, contatori Geiger, bilance, luxmetri, rilevatori di campi magnetici e tanto altro.

Racconti di pietra. Passeggiate narrative nel cuore della città

Largo Sant'Eufemia, 19 **ore 16-18**

Percorsi attraverso la Modena medievale e tra le collezioni storiche del Museo Universitario Gemma 1786 per scoprire scorci di un impianto urbano poco esplorato della città ed esemplari unici di minerali, gemme, meteoriti e fossili con le narrazioni di giovani guide.

Degustazioni a cura de **Il Piccolo Borgo Sant'Eufemia**.

Vetusta reinterpreta Namias Via Carteria, 60 **ore 16-18**

in collaborazione con **Studio Vetusta Fotografia**. Lastre fotografiche di paesaggi del secolo scorso, che Vetusta Fotografia reinterpreta facendone rivivere le atmosfere e la storia.

Info e prenotazioni: Museo, tel. 059 2055873

museo.gemma1786@unimore.it

MODENA MUSEO DELLA FIGURINA

Farsi spazio dalle ore 15

In occasione della mostra sull'automobile **Vengo a prenderti stasera**, che indaga i cambiamenti che l'auto ha introdotto anche nella fruizione dello spazio urbano, vengono proposti un laboratorio esperienziale e la proiezione di un film documentario ispirati alle più recenti indagini di discipline quali la geografia, la cartografia, l'urbanistica e l'architettura. Una riflessione sull'esplorazione delle diverse modalità con cui gli esseri umani possono sentire e reagire agli spazi. Nascono così esperienze di psicogeografia, di mappatura personale, ma anche di arte dello spostamento, free running e parkour. **Laboratorio** con ritrovo al Museo e successive uscite negli spazi cittadini ore 15 e 17. **Proiezione del film My playground** di **Kaspar Astrup Schroder** che esplora discipline quali il parkour e il freerunning dalle ore 17.30.

Info: Museo, tel. 059 2032919/3090, info@museodellafigurina.it

www.museodellafigurina.it



MODENA GALLERIA CIVICA

Paesaggi dalle ore 15.30

Un'articolata serie di iniziative ci guideranno alla scoperta di paesaggi vivaci, sonori e letterari.

Alla Palazzina dei Giardini alle ore 15.30 **visita guidata alla mostra Vittorio Corsini. Tra voci, carte, rovi e notturni** un percorso espositivo incentrato sul tema del paesaggio inteso come elemento fluido nel quale si svolge la vita quotidiana, si stabiliscono rapporti e si susseguono trasformazioni.

Nella sala grande del Palazzo Santa Margherita alle ore 18.30 **reading letterario di Paolo Nori** con brani tratti dal romanzo *Si chiama Francesca, questo romanzo*

Alle ore 21,30 **performance musicale** con **I Nuovi Bogoncelli**.

Per **Paolo Nori**, scrittore e traduttore dal russo di Charms, Puškin e Gogol, "uno mentre legge un libro non è fuori dal mondo, ma è ancor più dentro nel mondo". Ha scritto due guide atipiche per viaggiatori: *Siam poi gente delicata: Bologna Parma, novanta chilometri*, e *Baltica 9. Guida ai misteri d'oriente*, con Daniele Benati, e due raccolte di interventi e di letture pubbliche: *Tre discorsi in anticipo* e *uno in ritardo* e *Pubblici discorsi*. Fra i tanti romanzi, *Si chiama Francesca, questo romanzo* (2002 e 2011), *La vergogna delle scarpe nuove* (2007), *I malcontenti* (2010), *A Bologna le bici erano come i cani* (2010) e *La meravigliosa utilità del filo a piombo* (2011)

Info: Galleria, tel. 059 2032911/19, galcivmo@comune.modena.it
www.galleriacivica.modena.it

MODENA COLLEZIONE CAFFÈ CAGLIARI "LE MACCHINE DA CAFFÈ" Via Giordano, 125

Viaggio alla scoperta del caffè ore 16

Scopriamo insieme come nasce e come viene lavorato il tanto amato "chicco di caffè". Impariamo a degustare l'espresso e il cappuccino perfetto, con la vista e con l'assaggio.

Ammiriamo la preziosa collezione di oltre 100 macchine per caffè espresso dai primi del '900 ad oggi.

Info e prenotazioni: Collezione Caffè Cagliari

tel. 059 376838 / 335 6917635, info@collezionecaffecagliari.it

MODENA GALLERIA DELLE STATUE

Istituto Superiore d'Arte "Adolfo Venturi" Via Belle Arti, 16

Spazi fragili dalle ore 16.30

Spazio e tempo, storia e memoria si incontrano nella Galleria delle Statue con la **proiezione del cortometraggio Novegennaomille-novecentocinquanta**, che affronta la dimensione intima del dolore, immaginando il punto di vista del figlio di un operaio ucciso nelle manifestazioni.

Il cortometraggio è stato girato nelle ex Fonderie e nell'area ex AMCM ed è stato realizzato da **Laura Manicardi** a partire da un racconto di **Anna Pavone** con il coordinamento di **Antonella Battilani**. La proiezione (ore 17 e ore 18) sarà preceduta alle 16.30 dalla **lettura del racconto** a cura di **Anna Rovacchi**. Dalle 17.30 **visite guidate** alla Galleria delle Statue.

Info: ISA Venturi, tel. 059 222156/245330, info@isaventuri.it
www.isaventuri.it

MODENA MUSEO CIVICO D'ARTE

Sala ex Oratorio, Palazzo dei Musei
in collaborazione con **Museo della Bilancia** di Campogalliano

Alice nel mondo dei quanti. Il problema della misura in meccanica quantistica ore 17.30

Breve viaggio tra filosofia e scienza con **Pietro Greco** giornalista e scrittore alla scoperta di equazioni d'onda, quanti, gatti "vivi e morti" ed altri paradossi di una teoria irrinunciabile per fisici e scienziati. Seguirà **aperitivo** presso il Museo Civico d'Arte.

Giornalista scientifico e scrittore, **Pietro Greco** dirige il Master in Comunicazione Scientifica della Scuola Internazionale Superiore di Studi Avanzati (SISSA) di Trieste, dove è anche project leader del gruppo di ricerca ICS (Innovazioni nella comunicazione della scienza).

Laureato in chimica, è Consigliere del Ministro dell'Università e della Ricerca. Socio dell'agenzia di giornalismo scientifico Zadigroma, è conduttore di Radio3Scienza e collabora con numerose riviste e case editrici. Tra i suoi libri, *La Città della Scienza. Storia di un sogno a Bagnoli* (2006), *Pianeta Acqua* (2004), *Einstein e il ciabattino* (2004).

Nell'occasione sarà possibile visitare la mostra "Eroiche visioni. Storie di Duchi e patrioti" allestita nel nuovo spazio espositivo dei Musei Civici, nell'ambito delle celebrazioni legate al 150° dell'Unità italiana,



che intende valorizzare innanzitutto il patrimonio legato al Museo del Risorgimento di Modena.

Info: Museo, tel. 059 2033101/ 25, museo.arte@comune.modena.it
www.comune.modena.it/museoarte

CASTELFRANCO EMILIA MUSEO CIVICO ARCHEOLOGICO

Ristorante Villa Gaidello, via Gaidello 18

Vacca Bianca Modenese: una storia di razza ore 16.30

Un **incontro** sulla Vacca Bianca Modenese alla scoperta della storia della razza tradizionale del territorio attraverso i vari aspetti che l'hanno legata al mondo contadino e dell'alimentazione, dai prodotti caseari alla carne. Al termine dell'incontro sarà offerta una **degustazione** di prodotti ricavati da carne e Parmigiano Reggiano di Vacca Bianca.

Info e prenotazioni: Museo, tel. 059 959367
museo@comune.castelfranco-emilia.mo.it

SAN FELICE SUL PANARO MOSTRA ARCHEOLOGICA VENTURINI

È pronto in tavola. Le ricette mie e della mia famiglia ore 18
Incontro con l'autore Vito.

Attore fra i più noti, il bolognese **Vito** esprime una "lunarietà" ispirata alla poetica di autori come Zavattini e Fellini. Dal *Gran Pavese Varietà* e dalla comicità televisiva di *Lupo solitario* e *Araba fenice*, approda al cinema con *La voce della luna* di Fellini, prosegue in sodalizio con Benvenuti, è coprotagonista ne *I Vicerè* di Faenza (2007), fino agli ultimi film come *Bar Sport* di Martelli, dal libro di Benni (2011). E' nei maggiori teatri d'Italia, recitando in *Bertoldo* da G.C. Croce e *Don Camillo* da Guareschi. Riceve il Premio della satira politica 2008.

Info: Comune, tel. 0535 86320, cult@comunesanfelice.net

SASSUOLO RACCOLTE CIVICHE D'ARTE E STORIA PALAZZO DUCALE

Orizzonti simbolici e l'arte dell'effimero a Palazzo Ducale ore 16

Sarà possibile ammirare la Delizia estense attraverso un **percorso di visita** che darà particolare rilievo alla lettura della dimensione simbolica ed effimera dell'apparato decorativo e dell'architettura.

A cura di **Laura Bedini** e **Luca Silingardi**.

Info e prenotazioni: IAT, tel. 0536 1844853, iat@comune.sassuolo.mo.it
Soprintendenza per i Beni Storici e Artistici di Modena e Reggio Emilia
tel. 059 4395711, sbsae-mo@beniculturali.it

SAVIGNANO MUSEO DELLA VENERE E DELL'ELEFANTE I Musei di Savignano tra paesaggio, ambiente, storia e memoria ore 10

Inaugurazione mostra.

La mostra ripercorre la storia dei ritrovamenti dell'Elefante e della Venere di Savignano, attraverso un ricco repertorio documentario e fotografico relativo sia ai reperti che all'ambiente in cui sono stati ritrovati. L'esposizione resta aperta fino al 20 maggio

Info e prenotazioni: Biblioteca, tel. 059 731439
durante la settimana visite su prenotazione al tel. 059-731439
biblio.savignano@cedoc.mo.it

VIGNOLA MUSEO CIVICO "AUGUSTA REDORICI ROFFI"

Sala teatrale Cantelli, via Cantelli

Benarrivata Coleia! ore 16

Presentazione di un nuovo reperto fossile entrato nel percorso paleontologico del museo, con **Alessandro Garassino** del Dipartimento di Paleontologia degli invertebrati - Museo di Storia Naturale di Milano, **Gian Andrea Pini** Dipartimento di Scienze della Terra, Geologico-Ambientali - Università di Bologna, **Giovanni Pasini** Museo Civico dei Fossili di Besano (VA)

Info: Comune, tel. 059 777706, cultura@comune.vignola.mo.it



**SPECIALE
RAGAZZI
e FAMIGLIE**



MODENA GALLERIA ESTENSE

**Lo spazio oltre l'orizzonte:
il mito. Al Museo con mamma e
papà per una pièce sulle favole
di Ovidio ore 10-12.30**

La Galleria propone un **percorso di narrazione-gioco** per riscoprire il Mito attraverso gli Ottagoni dipinti da Jacopo Robusti detto il Tintoretto raffiguranti le *Metamorfosi* di Ovidio.

Una coinvolgente **pièce teatrale** vedrà la partecipazione attiva di adulti e bambini che saranno guidati tra *Miti* rielaborati in "tempo reale" attraverso ricomposizioni da *tableau vivant*.

Info: Galleria Estense, tel. 059 4395715
annunziata.lanzetta@beniculturali.it

MODENA SALA DEI DINOSAURI

Università di Modena e Reggio Emilia Via Berengario 14/16

**Un viaggio nel tempo profondo: sulle tracce dei dinosauri
ore 15/18 ogni ora**

Visite guidate all'esposizione di fossili della Sala dei Dinosauri e all'ambiente nel quale vivevano gli organismi del passato.

Si darà un'idea di quante informazioni possano essere ricavate da ogni reperto fossile, anche il più piccolo. Per adulti, ragazzi e bambini interessati alla storia della Terra.

Info: Cesare A. Papazzoni, tel. 059 2055822, infomuseo@unimore.it

MODENA MUSEI ANATOMICI

Università di Modena e Reggio Emilia Via Berengario 14

La Natura attraverso i sensi dalle ore 16

Impariamo a scoprire la natura con il tatto, l'udito e la vista. **Laboratori** a cura di **Andrea Gambarelli, Rita Maramaldo e Ciro Tepedino** per bambini dai 7 anni.

Info: Rita Maramaldo, tel. 059 2057131, rita.maramaldo@unimore.it

MARANO SUL PANARO MUSEO CIVICO DI ECOLOGIA E STORIA NATURALE

Notte al museo ore 21-23

Caccia notturna ai particolari nascosti nei diorami e nelle vetrine del Museo di Storia Naturale. Un percorso avventuroso per piccoli esploratori alla luce delle torce elettriche. Per bambini dai 7 anni.

Info: Comune Servizio Cultura, tel. 059 705771
urp@comune.marano.mo.it

MIRANDOLA MUSEO CIVICO

**Una città da bambini: Mirandola osservata attraverso
le mappe del Museo Civico e rivista con gli occhi dei bambini
ore 16**

Osservazione delle mappe di Mirandola che tracciano l'evoluzione della pianta della città, conversazione con i bambini per condividere osservazioni, opinioni ed emozioni suscitate dalla visita; rielaborazione: i bambini disegnano la propria mappa della città, come la vedono o come la vorrebbero.

Info: Comune, tel. 0535 609985
cultura@comune.mirandola.mo.it, www.castelloipico.it



**IL VIAGGIO
nello SPAZIO**

continua insieme a...

MODENA ASSOCIAZIONE CULTURALE ESCOMARTE

Palazzo dei Musei, Piazzale Sant'Agostino,
Sala ex Oratorio

Intestizi. Tra arte e filosofia ore 10.30

Presentazione del libro di Franco Rella.

"Fino a che punto l'arte e la scrittura possono testimoniare ciò che non ha espressione? Fino a che punto è possibile ipotizzare che al fondo di ciò che non ha espressione vi sia ciò che determina il nostro destino umano come il destino dei mortali?"

Franco Rella, filosofo, insegnante di Estetica alla Facoltà di Design e Arti dello IUAV Venezia. E' stato coordinatore del Comitato scientifico del MART di Trento e Rovereto, ha lavorato a mostre e cataloghi: *L'età del divisionismo* (1990), *La giovane pittura europea* (1991), *Il romanticismo* (1993). Fra le tante collaborazioni, quelle con l'Università di Palermo, la Galleria d'Arte Moderna di Roma, il Musée d'Orsay di Parigi, il PAC di Milano. Fra i titoli più recenti, *Georges Bataille, philosophe*, con S. Mati (Parigi 2010), *Soglie. L'esperienza del pensiero* (Premio Montano 2011).



Info e visita al museo di Villa Igea: tel. 059 447417 (Direzione Sanitaria), villaigea@villaigea.it

MODENA ASSOCIAZIONE FIAB

In bicicletta, pedalando verso l'orizzonte, alla scoperta della terra e dei suoi prodotti

Partenza da piazza Grande **ore 14.30**. Visita nell'alta pianura modenese ad aziende agricole ore 16. Rientro a Modena ore 19.

Oltrepassando i confini della città, lasciando i pensieri liberi di coniugarsi con il vento e le nuvole alla ricerca dei prodotti della terra e delle aziende a kilometro 0, perché con la bicicletta... guardi oltre...

Info e iscrizioni: FIAB, Beppe tel, 334 6898227, Mara tel. 338 3794044

MODENA BIBLIOTECA CIVICA D'ARTE POLETTI

viale Vittorio Veneto, 5

Lo spazio della critica ore 17

Presentazione del volume *Tre voci. Carlo L.Ragghianti, Cesare Gnudi, Giorgio Morandi. Scritti e documenti 1943-1967*.

Il volume, pubblicato in occasione del centenario della nascita di Carlo L. Ragghianti e Cesare Gnudi, indaga il fondamentale rapporto che ha unito i tre protagonisti della cultura artistica italiana del XX secolo e ripropone gli scritti su Morandi dei due storici dell'arte. I saggi sono accompagnati, dopo le introduzioni critiche di Marilena Pasquali e Stefano Bulgarelli, da tre appendici storico-documentarie, ognuna dedicata allo scambio epistolare di Giorgio Morandi, Carlo L.Ragghianti, Cesare Gnudi e Giuseppe Raimondi, in un incrocio di voci, riflessioni e notizie che ricreano un clima culturale ancora di piena attualità.

Info: Biblioteca, tel. 059 2033372, biblioteca.poletti@comune.modena.it
www.comune.modena.it/biblioteche/poletti

MODENA ITCS J. BAROZZI, ISTITUTO SUPERIORE D'ARTE VENTURI

Palazzo dei Musei, Museo Lapidario Estense

Oltre il confine della fiaba e del mito, ovvero Tutte le vite di Cenerentola ore 17

Inaugurazione mostra.

Un orizzonte? Anche oltre l'orizzonte, se per risalire alle origini di una fiaba si varcano i confini temporali e spaziali, se per ricondurre nell'alveo della storia il sogno di Cenerentola si ritorna alla sapienza del mito e ai riti di iniziazione. Gli studenti delle classi 4 A e 4 F dei

due Istituti hanno disegnato uno "spazio oltre l'orizzonte" battendo i sentieri della letteratura e dell'arte per raccontare le molte vite che nel corso di epoche diverse sono toccate a Cenerentola.

La mostra rimarrà aperta tutti i giorni dal 14 al 22 aprile secondo l'orario di apertura del Museo Lapidario.

Info e prenotazioni per visite guidate: rtonelli@gmail.com
notarangeloant@virgilio.it

**DOMENICA
15 APRILE**

MODENA RACCOLTA D'ARTE DELLA PROVINCIA DI MODENA

Oltre le mura: nuovi orizzonti per

la città dalle ore 10 alle 12 con ritrovo in

p.le Natale Bruni, angolo c.so Vittorio Emanuele II e **dalle ore 15 alle 17** con ritrovo in v.le Martiri della Libertà, angolo via San Pietro.

Una passeggiata in due tempi **lungo i viali creati sull'antico percorso delle mura**, abbattute fra Otto e Novecento, da Porta Castello a Porta Sant'Agostino, alla ricerca delle tracce nella Modena odierna di una Modena scomparsa: una città di chiese, conventi e mulini medievali, palazzi ottocenteschi sul "passeggio delle mura" e ville liberty nate con l'espansione urbana novecentesca; parchi pubblici "all'inglese" ove sorgono i monumenti celebrativi dell'Unità Italiana, e segreti giardini privati come il suggestivo giardino pensile di Palazzo Nuzzi affacciato sulle mura, su progetto di Cesare Costa, visitabile per l'occasione. Conferenze itineranti a cura di **Luca Silingardi** e **Graziella Martinelli Braglia**.

Storica dell'arte, **Graziella Martinelli Braglia** è curatrice della Raccolta d'Arte della Provincia di Modena. Ha all'attivo la cura di numerose mostre e una vasta bibliografia sull'arte emiliana - storia dell'architettura, iconografia estense, scultura e pittura dell'Otto e Novecento -. E' autrice del saggio *La pittura dell'Ottocento in Emilia e Romagna in La pittura in Italia. L'Ottocento* (1991) e co-curatrice del catalogo *Giovanni Muzzioli* (2009); sta redigendo varie schede su dipinti del sec. XIX per il *Catalogo generale della Pinacoteca Nazionale di Bologna*.



Luca Silingardi, storico dell'arte e giornalista, ispettore onorario della Soprintendenza di Modena e Reggio E., è curatore delle Raccolte del Comune di Sassuolo. Autore di numerosi saggi, ha collaborato con la Soprintendenza e il Museo Civico di Modena alle mostre *Ludovico Lana* (2003), *Nicolò dell'Abate* (2005), *Nicolò dell'Abate alla corte dei Boiardo* (2009), *Rinascimento privato* (Aosta 2010). Per il Festivalfilosofia 2010 ha curato la mostra *PRG Gli ex voto di S. Francesco in Rocca* nel Palazzo Ducale di Sassuolo. Ha in corso studi sull'architettura del barocco estense.

Info: Provincia di Modena URP, tel. 059 209199/200033
martinelli.g@provincia.modena.it

MODENA MUSEI DEL DUOMO E CAPPELLA MUSICALE DEL DUOMO

Il racconto del medioevo in Canto gregoriano ore 16.30

Duomo di Modena

Le grandi musiche organistiche di Bach a cornice delle atmosfere gregoriane medievali. **Concerto** a cura della **Cappella Musicale del Duomo di Modena**.

Info: Cappella Musicale del Duomo, tel. 059216078-43
cmdm@gmail.com

MODENA MUSEO CIVICO ARCHEOLOGICO ETNOLOGICO

Il vestito dell'altro ore 17

Filippine con kimono giapponesi, ghanesi con sari indiani... sono gli insoliti abbinamenti della **sfilata Il vestito dell'altro**. Protagoniste le studentesse dell'**Istituto professionale G. Deledda**. L'evento è collegato alla mostra *This Land is your Land*, realizzata dal Museo Archeologico nell'ambito di un progetto di dialogo interculturale che ha coinvolto migranti da undici diversi paesi del mondo. Seguirà **buffet etnico**.

Info: Museo, tel. 059 203 3100, info@museoarcheologico.it
www.comune.modena.it/museoarcheologico

MODENA COLLEZIONE CAFFÈ CAGLIARI "LE MACCHINE DA CAFFÈ"

Via Giordano, 125

Viaggio alla scoperta del caffè ore 16

Scopriamo insieme come nasce e come viene lavorato il tanto amato

"chicco di caffè". Impariamo a degustare l'espresso e il cappuccino perfetto, con la vista e con l'assaggio.

Ammiriamo la preziosa collezione di oltre 100 macchine per caffè espresso dai primi del '900 ad oggi.

Info e prenotazioni: Collezione Caffè Cagliari

tel. 059 376838 / 335 6917635, info@collezionecaffecagliari.it

MODENA GALLERIA DELLE STATUE

Istituto Superiore d'Arte "Adolfo Venturi" Via Belle Arti, 16

Spazi fragili dalle ore 16.30

Spazio e tempo, storia e memoria si incontrano nella Galleria delle Statue con la **proiezione del cortometraggio Novecentomillennovecentocinquanta**, che affronta la dimensione intima del dolore, immaginando il punto di vista del figlio di un operaio ucciso nelle manifestazioni. Il cortometraggio è stato girato nelle ex Fonderie e nell'area ex AMCM ed è stato realizzato da **Laura Manicardi** a partire da un racconto di **Anna Pavone** con il coordinamento di **Antonella Battilani**. Dalle 16 alle 18 (ogni ora) **visite guidate** alla Galleria delle Statue.

Info: ISA Venturi, tel. 059 222156/245330, info@isaventuri.it
www.isaventuri.it

MIRANDOLA MUSEO CIVICO

Il museo immaginato ore 16

Philippe Daverio presenta il suo libro.

Nello spazio di un museo ideale vengono illustrati alcuni capolavori della storia dell'arte. A seguire: **visita alla mostra Cronaca della nobilissima famiglia Pico** con **Philippe Daverio**

Critico d'arte, nato in Alsazia da padre italiano, **Philippe Daverio** ha studiato economia alla Bocconi di Milano. Ha collaborato con riviste come *Panorama*, *Vogue* e *Liberal*; cura una rubrica d'arte nel mensile *Style Magazine* del Corriere della Sera e dirige il periodico *ART e Dossier*. Inviato speciale della trasmissione *Art'è* su Raitre, conduce *Passepartout* su Raitre ed *Emporio Daverio* su Rai5. Esperto delle avanguardie del '900, insegna Disegno Industriale all'Università di Palermo. Nel suo impegno civico, è stato assessore alla Cultura del Comune di Milano (1993-'97). Fra i suoi libri, *Il design nato a Milano* (2005) e *Il museo immaginato* (2011).

Info: Comune, tel. 0535 609985, cultura@comune.mirandola.mo.it
www.castellopico.it

SASSUOLO RACCOLTE CIVICHE D'ARTE E STORIA PALAZZO DUCALE

Orizzonti simbolici e l'arte dell'effimero a Palazzo Ducale
ore 11 e 16

Sarà possibile ammirare la Delizia estense attraverso un **percorso di visita** che darà particolare rilievo alla lettura della dimensione simbolica ed effimera dell'apparato decorativo e dell'architettura.

A cura di **Laura Bedini** e **Luca Silingardi**.

Info e prenotazioni: IAT, tel. 0536 1844853, iat@comune.sassuolo.mo.it
Soprintendenza per i Beni Storici e Artistici di Modena e Reggio Emilia
tel. 059 4395711, sbsae-mo@beniculturali.it

SPILAMBERTO MUSEO DELL'ACETO BALSAMICO TRADIZIONALE DI MODENA

Come si organizza La cena delle meraviglie? ore 17

Camilla Baresani, autrice del libro *La cena delle meraviglie* parlerà dell'importanza di coltivare e di portare in tavola il buono, il giusto e il pulito anche in tempi di crisi, perchè quasi mai la qualità del cibo è sinonimo di cibo costoso. Il museo diventerà teatro della *mise en scène* in cui la voce narrante racconterà le ansie, i problemi e i piccoli incidenti che accadono quando si vuole realizzare una cena importante. Alle ore 16, la conferenza sarà preceduta da una **visita guidata al Museo e alla Consorteria** dell'Aceto Balsamico Tradizionale di Modena. Alle ore 19 sarà offerta una **degustazione** di prodotti tipici.

Scrittrice e giornalista, **Camilla Baresani** ha vinto il premio Forte Village-Montblanc Scrittore emergente dell'anno con *L'imperfezione dell'amore* del 2005. Altri suoi titoli: *TIC Tipi Italiani Contemporanei* (2006), *La cena delle meraviglie* (2007), *Un'estate fa* (2010) Premio Hemingway e Premio Selezione Rapallo. Collabora con *Domenica*, inserto culturale de "Il Sole 24 ore", Sette del "Corriere della Sera", "Io Donna", "Style" e "Amica". Insegna Scrittura creativa al Master di Giornalismo dello IULM. Nel 2011 ha curato un libro sul cacao e sul cioccolato, *Alla ricerca del cacao perduto*.

Info: Museo 059 781614, info@museodelbalsamicotradizionale.org



MODENA GALLERIA ESTENSE

**Lo spazio oltre l'orizzonte:
il mito. Al Museo con mamma e papà per una pièce sulle favole di Ovidio ore 10-12.30**

La Galleria propone un **percorso di narrazione-gioco** per riscoprire il Mito attraverso gli Ottagoni dipinti da Jacopo Robusti detto il Tintoretto raffiguranti le *Metamorfosi* di Ovidio.

Una coinvolgente **pièce teatrale** vedrà la partecipazione attiva di adulti e bambini che saranno guidati tra *Miti* rielaborati in "tempo reale" attraverso ricomposizioni da *tableau vivant*.

Info: Galleria Estense, tel. 059 4395715
annunziata.lanzetta@beniculturali.it

MODENA MUSEO DI ZOOLOGIA E ANATOMIA

COMPARATA Università di Modena e Reggio Emilia
via Università, 4

La Natura per i più piccoli dalle ore 16

Il racconto di una favola per scoprire gli abitanti degli orti e dei giardini. Laboratori a cura di **Andrea Gambarelli**, **Rita Maramaldo** e **Ciro Tepedino**, per bambini dai 3 ai 6 anni.

La Natura attraverso i sensi dalle ore 16

Impariamo a scoprire la natura con il tatto, l'udito e la vista. **Laboratori** a cura di **Andrea Gambarelli**, **Rita Maramaldo** e **Ciro Tepedino**, per bambini dai 7 anni.

Info: Andrea Gambarelli, tel. 059 2056561, andrea.gambarelli@unimore.it

MODENA ORTO BOTANICO Università di Modena e Reggio Emilia

"Osiamo" i nostri sensi dalle ore 15.30 alle 18.30

Grazie a **postazioni-gioco multisensoriali** l'Orto Botanico si trasforma in uno spazio che va "oltre l'orizzonte" della visione per diventare un giardino tattile e olfattivo; i visitatori, grandi e piccoli, potranno così divertirsi ad esplorare l'Orto Botanico, con occhi...diversi!

Fiori di mille colori dalle ore 16 alle 18

Laboratorio creativo con materiali di recupero

Visita guidata all'Orto Botanico ore 16 e 17

Info e prenotazioni laboratorio e visita guidata: Orto Botanico,
tel. 059 2056011, 366 2016111 [Giovanna Barbieri](mailto:Giovanna.Barbieri@unimore.it),
giovanna.barbieri@unimore.it



CARPI MUSEI DI PALAZZO DEI PIO

La scienza in altalena ore 16.30

Inaugurazione mostra in collaborazione con il **Castello dei Ragazzi**. La mostra-laboratorio, legata all'omonimo libro-catalogo dell'editore *La Scienza*, presenta 45 giocattoli scientifici divisi in cinque sezioni, facilmente riproducibili, costruiti artigianalmente con materiali di recupero. Scopo dell'esposizione è dare ai bambini la possibilità e il piacere di scoprire, attraverso il gioco, concetti scientifici e abilità tecniche. Per l'inaugurazione **incontro con Furio Honsell** dal titolo **Alla scoperta del lato divertente della matematica nella vita quotidiana**.

Laureato in Matematica alla Scuola Normale Superiore di Pisa, docente d'Informatica, **Furio Honsell** ha insegnato presso la Stanford University e l'École Normale Supérieure di Parigi. Ha diretto il Centro di Calcolo e il Dipartimento di Matematica e Informatica dell'Università di Udine, di cui è stato Preside della Facoltà di Scienze Matematiche e, dal 2001 al 2008, Rettore.

È stato vicepresidente dell'Associazione nazionale per la promozione della ricerca europea e dal 2010 è vicepresidente della rete "Città sane". Dal 2008 è Sindaco di Udine. Autore di oltre 50 pubblicazioni scientifiche, ha scritto *L'algoritmo del parcheggio* (2007) sulla matematica nella quotidianità.

Info: Musei di Palazzo dei Pio, tel. 059 649955, musei@carpidiem.it
www.palazzodeipio.it

MONTALE PARCO ARCHEOLOGICO E MUSEO ALL'APERTO DELLA TERRAMARA

La fusione del bronzo e del cioccolato ore 10-13.30 e 14.30-18

Anche se gli antichi abitanti delle terramare non conoscevano il cioccolato, eccezionalmente, durante le dimostrazioni sperimentali di fusione del bronzo, gli artigiani della Dolcem fondono insieme ai bambini pugnali, spilloni e punte di freccia... molto gustosi!

Info: Museo Civico Archeologico Etnologico di Modena, tel. 059 2033100 - Parco, tel. 059 532020, info@parcomontale.it, www.parcomontale.it



ANTEPRIMA
**VENERDÌ
20 APRILE**

MODENA PROVINCIA DI MODENA

Sala Conferenze Museo Casa Enzo Ferrari, via Paolo Ferrari, 85

Quando un cuore batte a motore
ore 9.30-13

Seminario in collaborazione con **Museo Casa Enzo Ferrari**.

L'Emilia Romagna è una "Terra di Motori", un luogo in cui la passione per la meccanica è anche la testimonianza di uno stile di vita, di una geniale creatività, di una storia della nostra regione che è anche quella dell'Italia. In questo vi è l'esigenza di tutelare e diffondere, soprattutto nei confronti dei giovani, il "racconto" e il senso di questo patrimonio ma anche quei valori che da sempre, nel rapporto fra uomo e motori, attraversano il nostro percorso intellettuale ed esistenziale. Intervengono **Claudio Widmann, Mauro Forghieri, Milena Bertacchini, Rossella Ruggeri e Laura Schiff**, coordina **Leo Turrini**.

Info: Provincia di Modena - Servizio Turismo, tel. 059 200 020/25
ioia.l@provincia.modena.it, www.provincia.modena.it

**SABATO
21 APRILE**

MODENA MUSEO CIVICO ARCHEOLOGICO ETNOLOGICO I beduini e l'arte del tatuaggio in Siria dalle ore 17

Conferenza ore 17 Sala ex Oratorio Palazzo dei Musei

Inaugurazione mostra fotografica ore 18 Museo Archeologico

Buffet siriano ore 18.30

Nell'arco di tre generazioni potrebbe scomparire la tradizione dei tatuaggi dei beduini siriani, un universo di simboli tracciati sul corpo che fanno riferimento ad una cultura millenaria.

Alberto Salvioli, archeologo e antropologo impegnato da anni in missioni in terra di Siria, ha realizzato una mappatura dei tatuaggi ancora esistenti.

Il racconto dell'esperienza è affidato a una conferenza che introduce la mostra fotografica allestita nelle sale del Museo.

L'evento fa parte della rassegna collegata alla mostra "This Land is your Land", realizzata dal Museo nell'ambito di un progetto di dia-



logo interculturale che ha coinvolto migranti da undici diversi paesi del mondo.

Info: Museo, tel. 059 203 3100, info@museoarcheologico.it
www.comune.modena.it/museoarcheologico

CAMPOGALLIANO MUSEO DELLA BILANCIA

Tutto il giorno una misura! Viaggio alla scoperta delle misure quotidiane ore 16

Conferenza di Anita Calcatelli, ricercatrice e consulente presso l'IN-RIM (Istituto Nazionale di Ricerca Metrologica). Le misure, che si vedano o meno, ci accompagnano in ogni momento della vita: quanto mangi? Quanto corri? Quanta strada fai? Quanto ci metti? Proviamo assieme a scovarle, a conoscerle e a comprenderle meglio.

Laureata in Fisica, **Anita Calcatelli**, come responsabile del reparto dinamometrico dell'Istituto di Metrologia G. Colonnelli del CNR, ha coordinato progetti europei. Consulente internazionale nel settore delle misure di pressione, lavora nei laboratori EURATOM di Mol, Belgio; National Research Council, Ottawa-Canada; NBS, ora National Institute of Standards and Technology, USA; National Physical Laboratory, New Delhi, India; Space Academy, Cina.

Membro dell'Associazione Donne&Scienza, ha scritto con M. Plassa *Donna e tecnologia: una relazione possibile e un lavoro anche divertente* (2005).

Ombra e luce, sentimento e ragione, natura e uomo.

La diversa concezione dello spazio in Buzzati e Calvino ore 21

Una serata con **Simone Maretti** e **letture** per esplorare gli universi di due grandi scrittori: Italo Calvino (per cui lo spazio è quasi sempre concepito in relazione all'uomo e al suo punto di vista) e Dino Buzzati, nelle cui storie l'elemento spazio-temporale sembra invece rivendicare una totale, indiscussa, minacciosa autonomia.

Le opere prese in considerazione saranno: *Il barone rampante*, *Palomar* e *Le città invisibili* (Calvino); *La boutique del mistero*, *Il segreto del Bosco Vecchio* e *Le notti difficili* (Buzzati).

Info: Museo, tel. 059 527133, infomuseo@museodellabilancia.it
www.museodellabilancia.it

CARPI MUSEI DI PALAZZO DEI PIO

Ora d'arte... in piazza dalle ore 21

La mostra *In mezzo a un dialogo. La piazza di Carpi dal Rinascimento ad oggi* diventa il punto di partenza di appuntamenti della durata di un'ora: visite guidate, approfondimenti, narrazioni per ragazzi comprendendo percorsi urbani di lettura degli spazi di piazza.

Palazzo by night (apertura serale straordinaria) ore 21-24

Narrazioni per ragazzi ore 21

Visite guidate ore 22-23

La mostra si struttura in tre sezioni, una di carattere storico, che pone il caso carpigiano fra gli interventi urbanistici del Rinascimento; una sulle rappresentazioni della piazza dal Cinquecento ad oggi, con dipinti, stampe, disegni e fotografie (Ghirri, Barbieri, Jodice, Cresci); una terza in cui illustra mediante un modello solido digitale lo sviluppo dello spazio urbano nei suoi 500 anni di vita. Aperta fino al 10 giugno 2012.

Info: Musei di Palazzo dei Pio, tel. 059 649955, musei@carpidiem.it
www.palazzodeipio.it



CASTELVETRO MUSA Museo dell'Assurdo

Sala Consiliare, piazza Roma 5

Lo spazio indefinito. Da Leonardo a Monet - Un viaggio nello spazio prospettico dal Rinascimento all'Impressionismo ore 18
Conferenza di Giuseppe Bernardoni.

La dissoluzione della prospettiva rinascimentale inaugura, alla fine dell'Ottocento, un nuovo modo per intendere l'arte.

Questa è la chiave di lettura del viaggio nello spazio che propone il MUSA per capire le origini dell'arte contemporanea.

Info: Comune, tel. 059 758818

cultura@comune.castelvetro-di-modena.mo.it

FIORANO MODENESE MUSEO DELLA CERAMICA

Il fuoco e il maiale. Sant'Antonio Abate e le ceramiche devozionali
Inaugurazione ore 17

Un nuovo spazio per la ceramica. Il Museo della ceramica inaugura una nuova sezione, la collezione Olivieri.

Una singolare raccolta di 80 targhe devozionali, prevalentemente in ceramica, dedicate a Sant'Antonio Abate: dalle manifatture Rubbiani di Sassuolo alle produzioni artistiche delle botteghe romagnole.

Info: Comune, tel. 0536 833412/ 438, cultura@fiorano.it



FORMIGINE MUSEO DEL CASTELLO

Castello, piazza Calcagnini, 1

Macbeth al Castello (dentro lo spazio della mente) ore 21.30

Shakespeare è l'autore ideale per esaltare un luogo come il Castello, ricco di suggestioni ed atmosfere che sembrano materializzare gli ambienti e le storie delle sue opere. Un castello e Shakespeare: un connubio perfetto tra spazio e arte, incanto e poesia, teatro e architettura. Con **Camilla Corsi, Marco Marzaioli e Simone Fonso**.

Regia e adattamento drammaturgico: **Tony Contartese** - Associazione Culturale STED.

Info e prenotazione obbligatoria: Museo, tel. 059 416244/145

castello@comune.formigine.mo.it

NONANTOLA MUSEO DI NONANTOLA

Dentro e fuori le mura. Lo spazio urbano e la sua evoluzione ore 16.30

Percorso attraverso i quattro piani del museo di Nonantola e la storia dell'evoluzione di un territorio. Si affronteranno temi quali i mutamenti del paesaggio urbano nella contemporaneità, in età moderna, medievale e antica. Conclusione al Belvedere della Torre per una riflessione sulle prospettive di crescita e sviluppo per la città.

Info: Comune, tel. 059 896656/39/57

archivio@comune.nonantola.mo.it

SASSUOLO RACCOLTE CIVICHE D'ARTE E STORIA PALAZZO DUCALE

Orizzonti simbolici e l'arte dell'effimero a Palazzo Ducale ore 16

Sarà possibile ammirare la Delizia estense attraverso un **percorso di visita** che darà particolare rilievo alla lettura della dimensione simbolica ed effimera dell'apparato decorativo e dell'architettura.

A cura di **Laura Bedini e Luca Silingardi**.

Info e prenotazioni: IAT, tel. 0536 1844853, iat@comune.sassuolo.mo.it

Soprintendenza per i Beni Storici e Artistici di Modena e Reggio Emilia
tel. 059 4395711, sbsae-mo@beniculturali.it

SPILAMBERTO ANTIQUARIUM

Ci siamo liberati: voci e suoni tra storia e memoria ore 21.30

La sede dell'Antiquarium (il Torrione) è stata protagonista degli eventi che il 22 e 23 aprile 1945 hanno portato alla liberazione di Spilamberto. Con uno **spettacolo** realizzato in collaborazione con **Friction** e la gente di Spilamberto vengono rievocati quei giorni. Le voci dei protagonisti di quegli eventi - raccolte nell'omonimo CD con musiche originali di Tiziano Popoli - farà da sfondo alle immagini proiettate sulle pareti dell'antico Torrione mentre cittadini/attori spilambertesi reciteranno brani tratti dai racconti dei civili con alcuni episodi salienti tra storia e memoria.

Info: Comune, tel. 059 789964, cultura@comune.spilamberto.mo.it

www.comune.spilamberto.mo.it

VIGNOLA MUSEO CIVICO "AUGUSTA REDORICI ROFFI"

Teatro Ermanno Fabbri, via Minghelli

Lo spazio infinito: matematica e altri giochi ore 16

Incontro con Ennio Peres.

Già docente di Matematica e informatica, l'enigmista **Ennio Peres** si definisce "giocologo". Compose in particolare anagrammi, rebus e parole incrociate. Ha collaborato con giornali e riviste, da "Paese Sera" a "l'Unità" e a "Linus", ove cura dal 1995 la rubrica *Scherzi da Peres*. Tra i vari premi, il Ludo Award per il libro *L'elmo della mente, Manuale di magia matematica* con Susanna Serafini (2006 e 2012); il Premio Internazionale Pitagora sulla Matematica per il migliore lavoro multimediale e il Trofeo Associazione Rebusistica Italiana (2008). Fra i suoi libri, *Enigmi geniali* (2008), *Un mondo di coincidenze* (2010), *Matematicaterapia* (2011).

Info: Comune, tel. 059 777706, cultura@comune.vignola.mo.it

**SPECIALE
RAGAZZI
E FAMIGLIE**



MODENA GALLERIA ESTENSE

**Lo spazio oltre l'orizzonte:
il mito. Al Museo con mamma e
papà per una pièce sulle favole
di Ovidio ore 10-12.30**

La Galleria propone un **percorso di narrazione-gioco** per riscoprire il Mito attraverso gli Ottagoni dipinti da Jacopo Robusti detto il Tintoretto raffiguranti le *Metamorfosi* di Ovidio. Una coinvolgente **pièce teatrale** vedrà la partecipazione attiva di adulti e bambini che saranno guidati tra *Miti* rielaborati in "tempo reale" attraverso composizioni da *tableau vivant*.

Info: Galleria Estense, tel. 059 4395715
annunziata.lanzetta@beniculturali.it

CAMPOGALLIANO MUSEO DELLA BILANCIA

Giochi e sfide di numeri, grandezze e quantità ore 16

Laboratori ludici per duellare a suon di metri, litri e kilogrammi. Esperienze, giochi e gare di abilità e di fortuna per avvicinarsi sorridendo alla complessità delle misurazioni.

Info: Museo, tel. 059 527133, infomuseo@museodellabilancia.it
www.museodellabilancia.it

SAN FELICE MOSTRA ARCHEOLOGICA VENTURINI

Piccolo blu piccolo giallo e Il signor Misuratutto ore 17

Spettacolo di Leo Lionni a cura dell'*Associazione Bianconiglio*, per bambini da 2 a 5 anni.

Info: Comune, tel. 0535 86320, cult@comunesanfelice.net



**DOMENICA
22 APRILE**



MODENA GEMMA 1786

Università di Modena e Reggio Emilia
**Racconti di pietra. Passeggiate
narrative nel cuore della città**

Largo Sant'Eufemia, 19 **ore 16-18**

Percorsi attraverso la Modena medievale e tra le collezioni storiche del Museo Universitario Gemma 1786 per scoprire scorci di un impianto urbano poco esplorato della città ed esemplari unici di minerali, gemme, meteoriti e fossili con le narrazioni di giovani guide.

Degustazioni a cura de **Il Piccolo Borgo Sant'Eufemia**.

Vetusta reinterpretata Namias Via Carteria, 60 **ore 16-18**

in collaborazione con **Studio Vetusta Fotografia**. Lastre fotografiche di paesaggi del secolo scorso, che Vetusta Fotografia reinterpretata facendone rivivere le atmosfere e la storia.

Info e prenotazioni: Museo, tel. 059 2055873
museo.gemma1786@unimore.it

MODENA MUSEO CIVICO ARCHEOLOGICO ETNOLOGICO, PROVINCIA DI MODENA, CUBEC Accademia di Belcanto Mirella Freni

Sala ex Oratorio, Palazzo dei Musei

Italia & Iraq, archeologia e musica per la pace ore 17-19

Conferenza di presentazione delle attività di restauro dell'Iraq Museum di Baghdad. Concerto-incontro con l'Ensemble di giovani musicisti italiani e iracheni del Progetto Italy & Iraq e con i cantanti allievi di Mirella Freni, a cura del **CUBEC Accademia di Belcanto Mirella Freni**.

Conferenza ore 17, nella Sala ex Oratorio di Palazzo dei Musei con **Carlo Lippolis**, Università di Torino e **Massimo Vidale**, archeologo dell'Istituto Superiore per la Conservazione e il Restauro e Università di Padova.

Concerto ore 18 Lapidario Romano dei Musei Civici

Aperitivo ore 19 nelle sale del Museo

L'evento fa parte della rassegna collegata alla mostra *This Land is your Land*, realizzata dal Museo nell'ambito di un progetto di dialogo interculturale che ha coinvolto migranti da undici diversi paesi del mondo.

Info: Museo tel. 059 2033100, info@museoarcheologico.it
www.comune.modena.it/museoarcheologico



BASTIGLIA MUSEO DELLA CIVILTÀ CONTADINA

Nati dall'acqua ore 10.30 e 15.30

Laboratorio per i bambini dagli otto anni: ricostruiamo, con le nostre mani e con semplici materiali di recupero, il modellino del mulino funzionante ad acqua, ore 10,30.



Spazi urbani e architettonici a Bastiglia: il canale, il mulino, la piazza, ore 15,30. Partendo dalla visita al Museo, passeggiata a ritroso nel tempo, dalla piazza dove sorgeva la conca fluviale, lungo il canale Naviglio, alla scoperta dei manufatti idraulici che azionavano gli opifici e il Mulino estense di Bastiglia.

Info: Museo, tel 059 800912, museo@comune.bastiglia.mo.it
fax 059 815132

CARPI MUSEI DI PALAZZO DEI PIO

Ora d'arte... in piazza dalle ore 16

La mostra *In mezzo a un dialogo. La piazza di Carpi dal Cinquecento a oggi* diventa il punto di partenza di appuntamenti della durata di un'ora: visite guidate, approfondimenti, narrazioni per ragazzi, comprendendo percorsi urbani di lettura degli spazi di piazza.

Visite guidate alla mostra ore 17

Visite guidate alle piazze antiche della città ore 16 e 18

Info: Musei di Palazzo dei Pio tel. 059 649955, musei@carpidiem.it
www.palazzodeipio.it

CASTELVETRO MUSA Museo dell'assurdo

Il pullman dell'arte

Visita alla mostra Da Vermeer a Kandinsky

Rimini - Castel Sismondo

Partenza alle ore 9 dal parcheggio centro storico di Castelvetro.

Info: è obbligatoria la prenotazione entro il 30 marzo al tel. 059 758818 da lunedì a venerdì dalle 8.30 alle 13. Quota di partecipazione € 10 che comprende viaggio in pullman, ingresso alla mostra e visita guidata.

MARANELLO MUSEO FERRARI e COMUNE di Maranello

Storia, motori e suggestioni in... villa ore 10-19

Nella stupenda cornice di Villa Rangoni Machiavelli a Maranello **allestimento di vetture Ferrari** in collaborazione con il **Museo Ferrari**. Esposizione e vendita di prodotti enogastronomici, eccellenze del territorio.

Info: Comune, tel. 0536 240008, IAT tel. 0536 073036

MONTALE PARCO ARCHEOLOGICO E MUSEO ALL'APERTO DELLA TERRAMARA

Le risorse delle zone umide ore 10-13.30 / 14.30-19

Le zone umide di pianura come risorsa straordinaria: una tradizione di saperi e valori che affondano le loro radici in un passato molto antico. Ne è testimone un museo unico nel suo genere, l'Ecomuseo della civiltà palustre di Villanova di Bagnacavallo (RA), ospite del Parco, che presenta antiche tecniche di lavorazione di erbe palustri, molte delle quali erano presenti anche nell'habitat dell'età del bronzo.

Info: Museo Civico Archeologico Etnologico di Modena, tel. 059 203 3100 / 059 532020, info@parcomontale.it
www.parcomontale.it

MONTESE MUSEO STORICO

Dagli Etruschi alla Linea Gotica. Una giornata in Rocca oltre lo spazio, il tempo, l'orizzonte dalle ore 11.30

La Rocca di Montese si apre, vive, si anima attraverso i suoi racconti, le sue storie, le sue immagini, i suoi oggetti. Il Museo Storico si spiega, si racconta e ricorda. Le tappe fondamentali della storia locale vengono ripercorse partendo dagli insediamenti etruschi-italici del Lago Bracciano, per giungere alla Seconda Guerra mondiale e alla Linea Gotica. Intervengono **Federica Badiali, Vito Paticchia, Silvano Monti** con la **proiezione del filmato La roba sopra e broz (tutto sul biroccio). Le vicende di una famiglia fra Castel d'Aiano e Montese nel 1945.**

Info: Comune, tel. 059 971106, IAT tel. 059 971122

NONANTOLA MUSEO BENEDETTINO NONANTOLANO E DIOCESANO D'ARTE SACRA

Storia e storie dell'antica abbazia di San Silvestro

in Nonantola conferenza di Jacopo Ferrari dell'équipe scientifica del museo **ore 15.30**

Il Tesoro dell'abbazia di Nonantola: codici, reliquie e tessuti conferenza di **Giovanna Caselgrandi** dell'équipe scientifica del museo **ore 16.30**

A seguire **visita guidata al Museo e all'Abbazia.**

Info: Museo, tel. 059 549025, museo@abbazia-nonantola.net



PAVULLO NEL FRIGNANO CEM Museo Naturalistico

Castello di Montecuccolo

Quanto sono buone le erbe selvatiche ore 15.30

Davide Ciccarese terrà una **presentazione del giardino naturale**, di cosa significa coltivare il selvatico e di come imparare a convivere in armonia con le erbe spontanee traendone tutti i benefici.

A seguire si uscirà all'esterno per il **riconoscimento delle erbe selvatiche** commestibili comuni e di quelle particolari locali.

Davide Ciccarese, agronomo, dal 2006 si occupa della realizzazione di fattorie didattiche e di orti urbani. Ha svolto parte dei suoi studi universitari in Francia presso l'Istituto Nazionale di Ricerche Agricole (INRA). Si occupa della realizzazione di fattorie didattiche, orti urbani e sviluppo delle aziende agricole. Dal 2007 collabora con la rivista "Imprese Agricole" edita da Tecniche Nuove, sui temi di alimentazione, agricoltura periurbana e filiera corta. E' presidente di *Nostrale*, progetto nato per promuovere il consumo consapevole e la realizzazione di progetti di sviluppo agricolo sostenibile. Nel 2011 è uscito il suo libro, *Cucinare le erbe selvatiche*, dedicato alle piante spontanee commestibili.

Info: UIT, tel. 0536 29964, uit@comune.pavullo-nel-frignano.mo.it

ROCCAPELAGO MUSEO SULLE ORME DI OBIZZO DA MONTEGARULLO

Musica e parole da orizzonti lontani ore 15

in collaborazione con **Associazione Prorocca**.

Il **coro Valle del Pelago** eseguirà **canti sull'emigrazione** intervallati da **brani recitati** da **Annarosa** e **Maria Grazia Biondi**.

Info: Comune, tel. 0536 72319/ 71322/ 71890, info@roccapelago.it

SAN FELICE SUL PANARO MOSTRA ARCHEOLOGICA VENTURINI

A tavola con... duchi e duchesse ore 18

Presentazione del libro con l'autrice **Giovanna Guidetti**.

A seguire assaggi di torta di tagliatelle e moscato passito Terpenico offerti dal ristorante "Osteria la Fefa" di Finale Emilia.

Giovanna Guidetti, chef, si dedica alla migliore tradizione culinaria e in particolare a quella della sua città, Finale Emilia, che ha portato alla ribalta televisiva nazionale come ospite, nel dicembre 2011, della

trasmissione di Antonella Clerici "La prova del cuoco". Ha scritto *Ricettario finalese* con Gianluca Borgatti, ricco di aneddoti e curiosità storiche (2003), e *A tavola con... duchi e duchesse. Ricette di cucina modenese* con illustrazioni di Emanuele Luzzati (2011).

Nell'occasione sarà possibile visitare la mostra d'arte contemporanea Biennale Roncaglia, dal tema Passato prossimo arte nell'epoca della post-tradizione, che si terrà presso la Rocca Estense di San Felice dal 15 aprile al 20 maggio 2012.

Info: Comune, tel. 0535 86320, cult@comunesanfelice.net

SASSUOLO RACCOLTE CIVICHE D'ARTE E STORIA PALAZZO DUCALE

Orizzonti simbolici e l'arte dell'effimero a Palazzo Ducale ore 11 e 16

Sarà possibile ammirare la Delizia estense attraverso un **percorso di visita** che darà particolare rilievo alla lettura della dimensione simbolica ed effimera dell'apparato decorativo e dell'architettura.

A cura di **Laura Bedini** e **Luca Silingardi**.

Info e prenotazioni: IAT, tel. 0536 1844853, iat@comune.sassuolo.mo.it
Soprintendenza per i Beni Storici e Artistici di Modena e Reggio Emilia
tel. 059 4395711, sbsae-mo@beniculturali.it

SASSUOLO RACCOLTE CIVICHE D'ARTE E STORIA, COLLEZIONE ORNITOLOGICA "ANDREA FIORI"

C'era una volta... al museo: un viaggio nella storia della città accompagnati da sorprendenti personaggi del passato ore 10/12.30 e 15/18.30

Un **percorso** che, attraversando le vie e il parco storico Giorgi di Vistarino, porterà i visitatori alla scoperta di alcuni spazi noti e meno noti della città. A richiamare i visitatori saranno antichi personaggi sassolesi che, tornati dal passato, racconteranno, con l'aiuto di brevi improvvisazioni e pièce teatrali, la propria storia, quella dei luoghi e quella delle opere d'arte in essi custodite. La musica farà da sfondo a questo viaggio nello spazio e nel passato con gli **allievi della scuola musicale "O. Pistoni"**; nei punti di ritrovo assaggi di antichi sapori sassolesi.

Info e prenotazioni: IAT tel. 0536 1844853, iat@comune.sassuolo.mo.it



SERRAMAZZONI MUSEO GIARDINO DELLA ROSA ANTICA

Via Giardini nord, 10250 - Montagnana di Serramazzoni

Il tempo dei sapori e delle Rose dalle ore 15

La linea del tempo: dall'antichità alla cucina moderna, **degustazioni e laboratori** sull'uso di spezie, erbe aromatiche, acque aromatiche e fiori. Il visitatore sarà accolto in uno spazio, all'interno del Giardino, in cui sarà possibile, attraverso i sensi, riconoscere erbe aromatiche e spezie. Imparare le origini dei sapori, la preparazione e... l'assaggio di salse e pietanze insolite.

A cura della **Scuola Alberghiera di Serramazzoni**.

Info e prenotazioni: Museo, tel. 0596 939010, info@museoroseantiche.it



MODENA GALLERIA ESTENSE

Lo spazio oltre l'orizzonte: il mito. Al Museo con mamma e papà per una pièce sulle favole di Ovidio ore 10-12.30

La Galleria propone un **percorso di narrazione-gioco** per riscoprire il Mito attraverso gli Ottagoni dipinti da Jacopo Robusti detto il Tintoretto raffiguranti le *Metamorfosi* di Ovidio. Una coinvolgente **pièce teatrale** vedrà la partecipazione attiva di adulti e bambini che saranno guidati tra *Miti* rielaborati in "tempo reale" attraverso ricomposizioni da *tableau vivant*.

Info: Galleria Estense, tel. 059 4395715
annunziata.lanzetta@beniculturali.it

MODENA MUSEO CIVICO D'ARTE

La giusta misura. Laboratorio per scoprire le truffe del passato ore 16

In collaborazione con **Museo della Bilancia** di Campogalliano.

Il **laboratorio** - tenuto da **Achille Lodovisi** - prevede l'illustrazione della storia della raccolta di pesi e misure del Museo e della sua provenienza dall'Ufficio Comunale della Bona Opinione, responsabile di verificare la correttezza delle misurazioni.

Il pubblico potrà così comprendere come in passato il Comune garan-

tiva la "giusta misura" e sperimentare l'utilizzo di misure falsificate.

Info: Museo, tel. 059 2033101/25, museo.arte@comune.modena.it
www.comune.modena.it/museoarte

CAMPOGALLIANO MUSEO DELLA BILANCIA

Misuriamo in lungo e in largo! Laboratori metrologici per famiglie ore 16

Esperienze insolite e divertenti di misurazione per conoscere meglio il museo, la sua piazzetta e il Sistema Internazionale di misure con metri laser, contatori Geiger, bilance, luxmetri, rilevatori di campi magnetici e tanto altro!

Info: Museo, tel. 059 577133, infomuseo@museodellabilancia.it

FIORANO MODENESE MUSEO DELLA CERAMICA

Con il maiale nel carretto Don Antonio sta un po' stretto! ore 16

Racconto fantastico e laboratorio nella nuova sezione del museo, costituita da una raccolta di originali targhe in ceramica dedicate a Sant'Antonio Abate, il Santo delle stalle e degli animali, a cura di **Le Fantasmagoriche** - CSI Modena.

Info e prenotazione richiesta: Comune tel. 0536 833412/ 438
cultura@fiorano.it

FORMIGINE MUSEO DEL CASTELLO

Alla ricerca del tesoro perduto ore 15.30

Visita guidata e laboratorio, in collaborazione con il ristorante caffetteria **Il Calcagnino**. Antiche mappe ci aiuteranno a trovare il tesoro dei Calcagnini? Percorso e laboratorio tra mappe reali e fantastiche, per bambini dai 6 ai 10 anni.

Info: Museo, tel. 059 416145, castello@comune.formigine.mo.it

SESTOLA MUSEI DEL CASTELLO

Viaggio nel Castello delle storie nascoste ore 15

Narrazione itinerante attraverso sale e cortili del Castello alla ricerca di fiabe e suoni nascosti, guidata da **Alessandro Rivola**. Attività per bambini dai 4 ai 10 anni.

Attore-narratore, **Alessandro Rivola** è diplomato alla Scuola di Teatro di Bologna. Dal 1990 al '95 ha fatto parte del Teatro del Carretto (Premi Ubu 1991 e Aldo Trionfo 1995). Nel '91 inizia l'attività di peda-



gogia teatrale per ragazzi con il pedagogo Franco Canè nel 'Centro Alice' di San Pietro in Casale (BO). Dal '95 al 2002 fa parte di Drama Teatri di Modena coordinandone la progettualità, ed è socio fondatore di Voci di Vetro. Collabora con Enti pubblici e privati dell'Emilia Romagna e di altre Regioni, approfondendo le tecniche del racconto.
Info: IAT Cimone, tel. 0536 62324, turismo@comune.sestola.mo.it

VIGNOLA FONDAZIONE DI VIGNOLA

Rocca di Vignola, Sala dei Contrari, Via Ponte Muratori

La Rocca racconta... ore 16

Incontro con gli autori dei due nuovi libri di favole editi dalla Fondazione di Vignola, cui seguiranno la **lettura animata** dei testi con **Giovanni Galli** e l'**incontro-laboratorio** con gli illustratori **Antonella Battilani** e **Paolo Domeniconi**, assieme all'autore dei testi **Andrea Marcheselli**. L'evento è indicato per ragazzi dai 5 ai 12 anni.

Info: Rocca, tel. 059.775246, rocca@fondazionedivignola.it
www.fondazionedivignola.it



**INDIRIZZI
ED ORARI**

di apertura dei musei

ove non specificato: gratuito

MODENA

Galleria Estense - Palazzo dei Musei
Piazzale Sant'Agostino, 337
14-15 e 21-22 aprile ore 8.30-19.30

Museo Civico Archeologico Etnologico

Palazzo dei Musei - Viale Vittorio Veneto, 5
14-15 e 21-22 aprile ore 10-13/15-18
con prolungamento serale in occasione degli eventi

Museo Civico d'Arte

- Palazzo dei Musei
Viale Vittorio Veneto 5
14 aprile ore 10-13/15-20
15 e 21-22 aprile ore 10-13/15-18

Galleria Civica

- Palazzo Santa Margherita
Corso Canalgrande, 103
Palazzina dei Giardini - Giardini Ducali Estensi
14 aprile ore 10.30-24
(Palazzina dei Giardini chiusa ore 22)
15, 21 e 22 aprile ore 10.30-19.30

Museo della Figurina

Corso Canalgrande, 103
14 aprile ore 10.30-24
15, 21 e 22 aprile ore 10.30-19.30

Musei Anatomici

Università di Modena e Reggio Emilia
Via Berengario, 14 - 14 aprile ore 15-19

Museo GEMMA 1786

Università di Modena e Reggio Emilia
Largo Sant'Eufemia, 19
14 e 22 aprile ore 16-18

Museo di Zoologia e Anatomia Comparata

Università di Modena e Reggio Emilia
Via Università, 4
15 aprile ore 15-19

Sala dei Dinosauri

Università di Modena e Reggio Emilia
Via Berengario, 14
14 aprile ore 15-19

Orto Botanico

Università di Modena e Reggio Emilia
Viale Caduti in guerra, 127
15 aprile ore 15-19

Museo Casa Enzo Ferrari

Via Paolo Ferrari, 85
14-15 e 21-22 aprile ore 9.30-18
ingresso ridotto
(adulti € 10; bambini 6-10 anni € 5)

Musei del Duomo

- Via Lanfranco, 6
14-15 e 21-22 aprile
ore 9.30-12.30/15.30-19

Museo del Volley

Strada Pomposiana, 216
14 aprile ore 16-19
con visita guidata... a sorpresa

Museo Caffè Cagliari "Le Macchine da Caffè"

- Via Giordano, 125
14 e 15 aprile ore 10-12.30/15-18.30

Museo di Villa Igea

Saliceta San Giuliano (MO),
strada Stradella, 73
Prenotazione telefonica tel. 059 447417

Galleria delle Statue, Istituto Superiore d'Arte "A. Venturi"

Via Belle Arti, 16
14 e 15 aprile ore 16-19

BASTIGLIA

Museo della Civiltà Contadina

Piazza della Repubblica, 57
14-15 e 21-22 aprile ore 10-18

CAMPOGALLIANO

Museo della Bilancia

Via Garibaldi, 34/A
14-15 e 21-22 aprile ore 10-12.30/15.30-19

CARPI

Musei di Palazzo dei Pio

Palazzo dei Pio - Piazza Martiri, 68
14-15 aprile ore 10-13/15-19
21-22 aprile ore 10-13/15-24

CASTELFRANCO EMILIA

Museo Civico Archeologico

Palazzo Piella - Corso Martiri, 204
15 e 22 aprile ore 10-12
21 aprile ore 16-19

CASTELVETRO DI MODENA

MUSA Museo dell'Assurdo

Via Cavedoni, 14 - 21-22 aprile ore 16-19

FIORANO MODENESE

Museo della ceramica

Castello di Spezzano - Via Castello, 12
15 aprile ore 15-19
21-22 aprile ore 15-19

FORMIGINE

Museo del Castello

- Piazza Calcagnini
14-15 e 21-22 aprile ore 10-13/15-19

MARANELLO

Museo Ferrari

- Via Dino Ferrari, 43
15 e 22 aprile ore 9.30-19
ingresso a pagamento

MARANO SUL PANARO

Museo Civico di Ecologia e Storia Naturale

- Piazza Matteotti, 28
15 e 21-22 aprile ore 15-19

MIRANDOLA

Museo Civico

- Castello dei Pico
Piazza Marconi, 23
13 e 20 aprile ore 16-19
14-15 e 21-22 aprile ore 10-13/16-19



MONTALE, CASTELNUOVO RANGONE
Parco Archeologico e Museo
all'aperto della Terramara di Montale
 15 e 22 aprile ore 10-13.30/14.30-19

MONTESE
Museo Storico - Castello
 Via Rocca, 291
 22 aprile ore 11-17.30

Raccolta di Cose Montesine
 Iola di Montese - Via Trebbio, 1
 21-22 aprile ore 15-18 con visite guidate

NONANTOLA
Museo di Nonantola - Via Marconi, 11
 14-15 e 21-22 aprile
 ore 9.30-12.30/15.30-18.30

Museo Benedettino e Diocesano
d'Arte Sacra - Via Marconi, 3
 14-15 e 21-22 aprile ore 9-12.30/15-18.30
 biglietto ridotto € 3

PAVULLO NEL FRIGNANO
CEM Centro Museale di Montecuccolo
 Castello di Montecuccolo
 14-15 e 21-22 aprile ore 14-18

ROCCAPELAGO, PIEVEPELAGO
Museo "Sulle orme di Obizzo
da Montegarullo" - Via della Chiesa
 14 e 21 aprile ore 15-18
 15 e 22 aprile ore 11-13/15-18
 con visite guidate

SAN FELICE SUL PANARO
Mostra Archeologica "G. Venturini" -
 Rocca Estense - Via Mazzini, 28
 15 e 22 aprile ore 10-12/15-18

SASSUOLO
Palazzo Ducale - Piazzale della Rosa
 14 e 21 aprile ore 15-18
 15 e 22 aprile ore 10-13/15-18

Raccolte Civiche d'Arte e Storia
 Residenza Municipale - Via Fenuzzi, 5
 21 aprile ore 10-13/15.30-18.30
 visite guidate su accompagnamento

Museo Ornitologico "A. Fiori"
 Presso Scuole Primo Levi
 Viale Giacobazzi, 119
 15 e 21-22 aprile ore 10-13/15.30-18.30
 visite guidate su accompagnamento

SAVIGNANO SUL PANARO
Museo della Venere e dell'Elefante
 Centro Civico - Via Doccia, 72
 14 e 21 aprile ore 9-12
 15 e 22 aprile ore 14.30-18.30

SERRAMAZZONI
Museo Giardino della Rosa Antica
 Montagnana - Via Giardini Nord, 10250
 14-15 e 21-22 aprile dalle 10 al tramonto
 22 aprile ingresso gratuito
 gli altri giorni ingresso ridotto € 6

SESTOLA
Musei del Castello
 Rocca - Via Castello
 21 aprile ore 10-12/15-18 con biglietto ridotto
 22 aprile ore 10-18 ingresso gratuito

SPILAMBERTO
Antiquarium (con visita guidata)
 Torrione - Corso Umberto 1
 14 aprile ore 20.30-23.30
 15 aprile ore 10-12/15.30-18.30
 21 aprile ore 20-24 (ultima visita 20-21,30)
 22 aprile ore 10-12/15.30-18.30

Museo dell'Aceto Balsamico
Tradizionale
 Villa Fabriani - Via Roncati 28
 14-15 e 21-22 aprile ore 9.30-13/15-19
 visite guidate solo le mattine

VIGNOLA
Museo Civico - Piazza Carducci, 3
 14 e 21 aprile ore 17-19
 15 e 22 aprile ore 10-12/15-17



Provincia di Modena

Coordinamento generale
 Tiziana Osio, Giuseppe Todeschini

Progetto a cura di
 Lauretta Longagnani

Collaborazione artistica
 Davide Bregola

Collaborazione organizzativa
 Graziella Martinelli Braglia, Elisa Schifani Corfini

In collaborazione con
 Associazione Libra 93
 Parole facili per comunicare
 Ufficio Stampa Provincia di Modena

I referenti dei Musei e degli Enti che aderiscono all'iniziativa
 Giuseppe Amorelli, Alessandra Anderlini, Maja Argenziano, Maria Elena Baraccani, Carla Barbieri, Giovanna Barbieri, Paola Basile, Laura Bedini, Veronica Bellinazzi, Milena Bertacchini, Daniele Bononcini, Marisa Burchi, Alessandra Cagliari, Luca Cesari, Paola Corni, Nino Costa, Monica Ferrari, Paola Ferrari, Enzo Ferroni, Andrea Gambarelli, Alessandra Guidi, Rossella Gavioli, Patrizia Lazzaro, Nunzia Lanzetta, Elisabetta Leonardi, Benedetta Lugli, Leo Lorusso, Rita Maramaldo, Marta Mazzanti, Mariella Mengozzi, Gabriella Morico, Matteo Panini, Francesca Piccinini, Ombretta Piccinini, Cesare Andrea Papazzoni, Ada Pelloni, Ilaria Pulini, Cristina Quartieri, Gabriella Roganti, Manuela Rossi, Simona Roversi, Maria Agnese Sabatini, Maurizio Salvarani, Maria Cristina Serafini, Paolo Serventi, Luca Silingardi, Emanuela Sitta, Cristina Sola, Stefania Spaggiari, Maria Cristina Serafini, don Adriano Tollari, Alessandra Zago, Cristiana Zanasi, Elisabetta Zanettini.

Grafica
 Enzo Pancaldi

Stampa
 TEM

Provincia di Modena - Ufficio Eventi e Reti Turistiche
 tel. 059 200 025/32, URP tel. 059 209 199, cultura@provincia.modena.it
 www.museimodenesi.it - www.provincia.modena.it



Provincia di Modena



FONDAZIONE
Cassa di Risparmio di Modena



MINISTERO
PER I BENI E
LE ATTIVITÀ
CULTURALI